



A COLLECTION OF  
WANG HUABIN'S  
MODERN CHINESE  
PAINTINGS

# 王化斌画集

---

出 版 者:人民美術出版社

(北京北总布胡同32号)

印 刷 者:北京精美印刷厂印刷

发 行 者:新华书店北京发行所

1989年4月第一版第一次印刷

书号: ISBN7-102-00599-7/J·554

定价: 17 元

---

Published by the Peop's Fine Arts Publishing House

Printed by Jingmei Printing House, Beijing

Nationwide distributor—Xinhua Bookstore

First print of first edition—January 1989

ISBN7-102-00599-7/J·554

---



## 画家简介

王化斌先生，字之秋，一九四四年生于北京，一九六三年毕业于北京艺术学院附中美术专科。现为北京美术家协会会员，二级美术师，知名专业画家。

其作品基于传统中国画的笔墨技巧，借助其它画种的表现方法，另辟蹊径，大胆变革，无论是具象还是抽象，新奇而不造作，狂放而不脱离绘画母体，迥异时流，格调超逸，有个人独特的艺术风格。近几年来，他的不少画作入选省市级和国家级美展，举办个展和联展，在报刊和电视屏幕上得到发表介绍，有些还选入名家画册，并获奖，且时被国内外收藏家收藏。此集所选是他近两年来新作的一部分。



# A Brief Introduction of the Painter

Wang Huabin, styled Zhi Qiu and born in Beijing in 1944, has followed his ambitious artistic career since he graduated in 1963 from the Fine Art Training School attached to Beijing Art Academy. Through years of diligence in the art realm, he is now a member of Beijing Artists' Association, a famous career painter with an advanced academical title and the Deputy Director of Beijing Artistic Gallery. Based on the "brush and ink" technique of traditional Chinese painting, his works are imbued with forms of expression of other art categories. In terms of art creation, he learns from all schools but allies himself with none. He has been striking out a new line for himself rather than slavishly imitating others, boldly developing the characteristics of his own painting style praised as "Wang Huabin's Modern Chinese Painting". His works, be it realistic or abstract, are characterized by being fresh without artificialness, unrestrained without breakaway from the virtue of art. In recent years a number of his productions have been published on newspapers and magazines. Many were chosen to display at national and provincial exhibitions of fine art. He has put on several drawing exhibitions in and outside Beijing. Some of his excellent pieces of work have made entry into the selected paintings of well-known Chinese artists and have been bought to store up at high prices by foreign as well as domestic collectors.



## 目 录

- |                        |                          |
|------------------------|--------------------------|
| 1. 林 曦 (89×96cm)       | 18. 生 命 (局部) (89×96cm)   |
| 2. 纪元前之前 (75×85cm)     | 19. 冬 树 (20×28cm)        |
| 3. 黄 河 曲 (57×65cm)     | 20. 源 头 (45×30cm)        |
| 4. 采石场印象之一 (75×80cm)   | 21. 梯田下的流水 (27×26cm)     |
| 5. 采石场印象之二 (75×80cm)   | 22. 山川遐想 (89×96cm)       |
| 6. 采石场印象之三 (75×80cm)   | 23. 节奏之一 (74×82cm)       |
| 7. 采石场印象之四 (75×80cm)   | 24. 节奏之三 (75×81cm)       |
| 8. 岩上五彩 (73×80cm)      | 25. 霜染秋林 (89×96cm)       |
| 9. 溪 流 (84×95cm)       | 26. 童年时难以逾越的坝坎 (58×40cm) |
| 10. 灌木丛中的野香 (89×96cm)  | 27. 残 石 (66×66cm)        |
| 11. 分流成趣 (89×96cm)     | 28. 旭 日 (66×72cm)        |
| 12. 涛 (29×32cm)        | 29. 汇 (89×96cm)          |
| 13. 青 苹 果 (75×80cm)    | 30. 融 构 (89×96cm)        |
| 14. 裂缝与倒影的节奏 (46×37cm) | 31. 山上人家 (95×125cm)      |
| 15. 北国的诗 (75×67cm)     | 32. 倒 影 (89×96cm)        |
| 16. 生 命 (356×96cm)     | 33. 变 化 (116×175cm)      |
| 17. 生 命                |                          |

## CONTENTS

1. Sunlight through woods
2. Long Long Ago
3. Melody of Yellow River
4. Impression of a Stone Pit—I
5. Impression of a Stone Pit—II
6. Impression of a Stone Pit—III
7. Impression of a Stone Pit—IV
8. Colourful Vegetation on a Huge Rock
9. A Brook
10. Fragrant Wild Flowers in a Grove
11. An Interesting Diversion
12. Ranging Waves
13. Green Apples
14. Cracks with Concerted Reflections  
of trees
15. Poetic Landscape in Northern Part  
of China
16. 17. Life
18. Life (portion)
19. A Winter—beaten Tree
20. River Source
21. Running Water below Terraces
22. Imaginary Mountains and Rivers
23. Rhythm—I
24. Rhythm—III
25. Autumn woods with frost
26. Steep and Bumpy Road of My  
Childhood
27. Rotten Rock
28. Rising sun
29. Confluence
30. Penetrating Scenes through  
Mountains
31. Hilltop Households
32. Inverted Reflection
33. Change

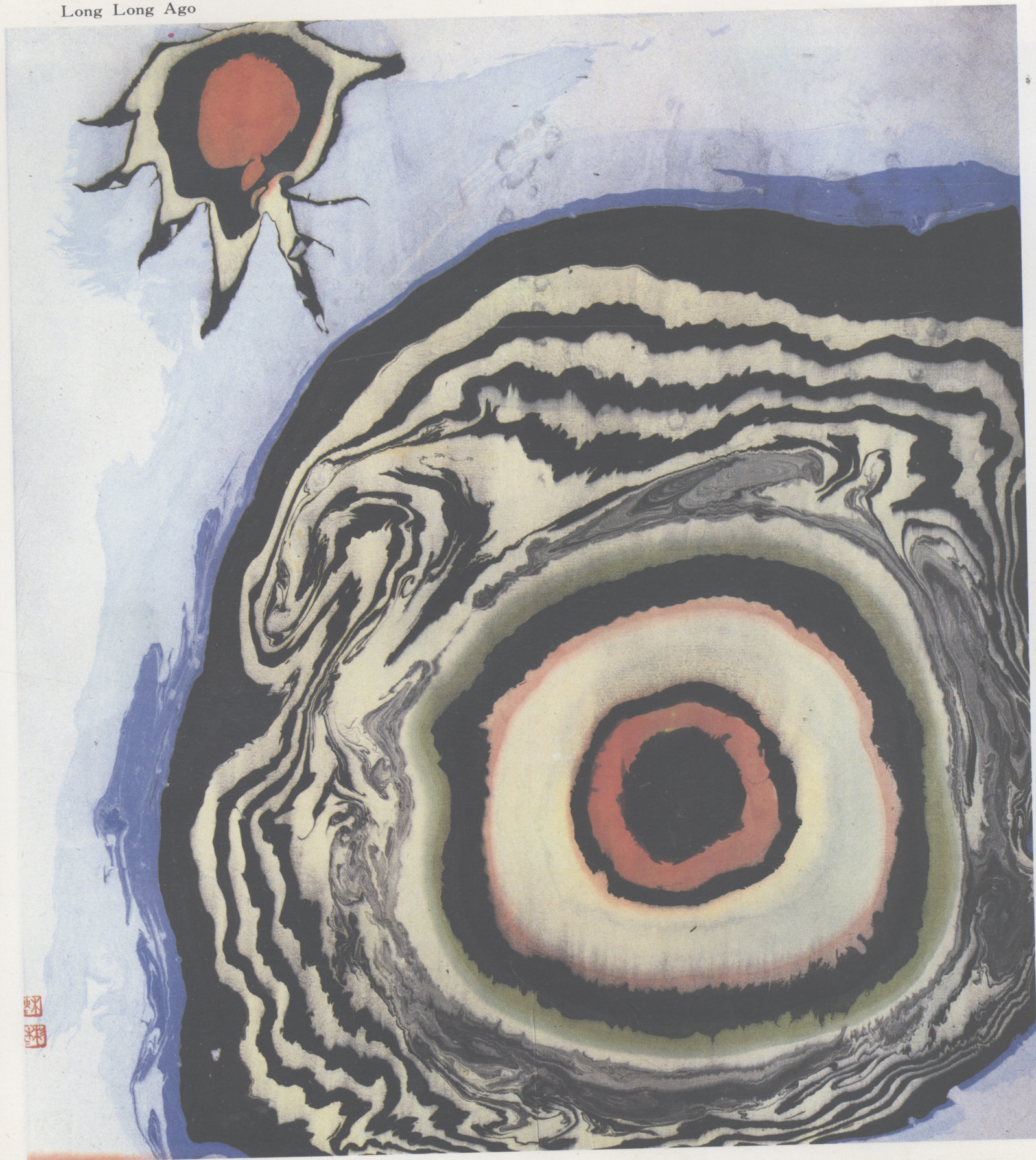


1. 林 曦 (89×96cm)  
Sunlight through woods





2. 纪元前之前 (75×85cm)  
Long Long Ago





3. 黄河曲 (57×65cm)  
Melody of Yellow River





4. 采石场印象之一 (75×80cm)  
Impression of a Stone Pit—I





5. 采石场印象之二 (75×80cm)  
Impression of a Stone Pit-II





6. 采石场印象之三 (75×80cm)  
Impression of a Stone Pit— III





7. 采石场印象之四 (75×80cm)  
Impression of a Stone Pit— IV





8. 岩上五彩 (73×82cm)

Colourful Vegetation on a Huge Rock





9. 溪流 (84×95cm)  
A Brook





10. 灌木丛中的野香 (89×96cm)  
Fragrant Wild Flowers in a Grove





11. 分流成趣 (89×96cm)  
An Interesting Diversion

